Hydrozylinder ZB 2001

ohne Endlagendämpfung, Kolben-Ø 25÷200 mm, Nenndruck 16 MPa Druckschrift
Ausgabe

Ersatz für

SD-11511-1

11/98

SD-11510-1





Beschreibung

Die Hydrozylinderreihe ZB 2001 ist eine für den allgemeinen Industrieeinsatz konzipierte Zylinderreihe in Schweißkonstruktion.

Standardmäßig stehen für eine Zylindergröße zwei Kolbenstangendurchmesser zur Verfügung ($\varphi=1,4$ und $\varphi=2$). Die Kolbenstangen sind wahlweise hartverchromt, induktionsgehärtet oder induktionsgehärtet und hartverchromt.

6 verschiedene Befestigungsarten und mehrere Dichtungsvarianten garantieren ein breites Anwendungsspektrum. Außerdem erlaubt die enge Durchmesserabstufung eine technisch optimale sowie kostengünstige Auslegung von Hydroanlagen.

Technische Daten

Nenndruck 16 MPa (160 bar) Statischer Prüfdruck 24 MPa (240 bar) Flächenverhältnis φ 1,4 und 2

Druckmitteltemperaturbereich $\vartheta_{\rm m} = \min \cdot \cdot \cdot \cdot \vartheta_{\rm m} = \max -20 ... + 80^{\circ} \, {\rm C}$

Viskositätsbereich

 $v_{\min} \cdots v_{\max}$ (10..600) 10⁻⁶ $\frac{m^2}{s}$

Hubgeschwindigkeitsbereich

 v_{\min} . . . v_{\max} 0-0,5 $\frac{m}{s}$ standardmäßig

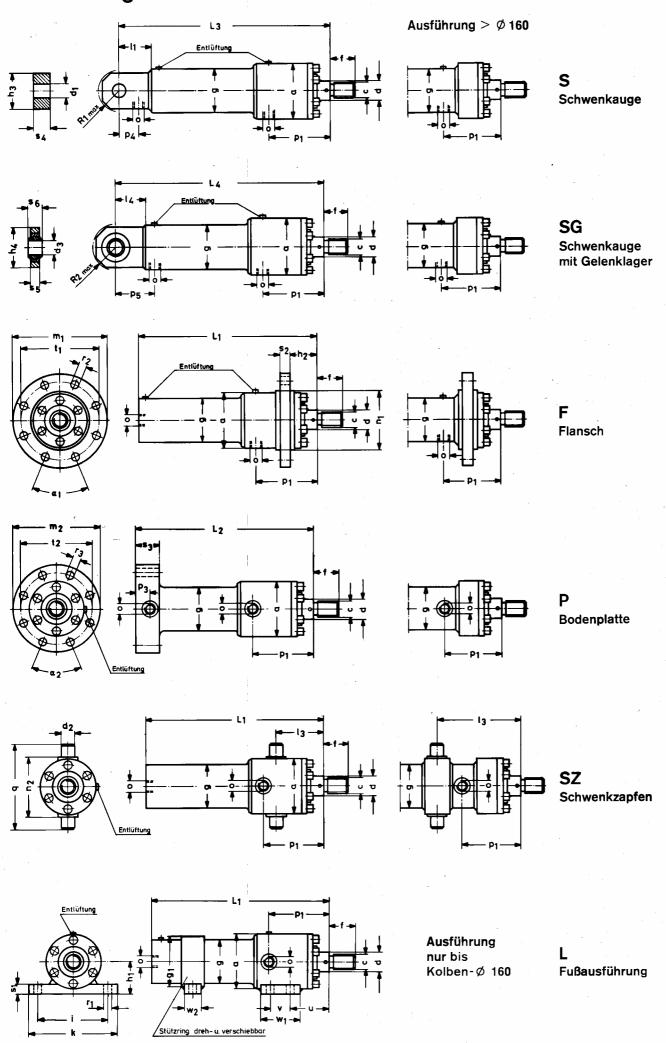
(höhere Geschwindigkeit auf Anfrage)

Hydraulisches Druckmittel

- a) Mineralöl
- b) schwer entflammbare Flüssigkeiten auf Phosphatesterbasis in Verbindung mit PTFE- und Viton-Dichtungen.
- c) bei anderen Flüssigkeiten bitten wir um Rückfrage.

Abmessungen

Befestigungsarten



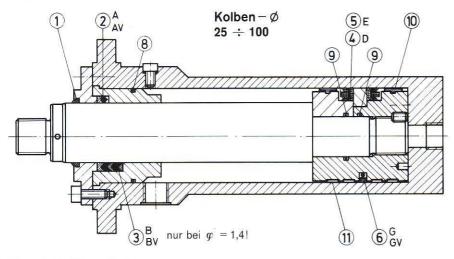
	OL-	1 1	1 -
VIA	ßta	nei	16

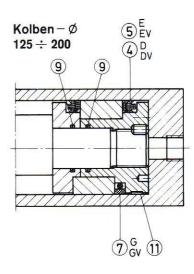
Kolben−Ø D	25	32	40	50	63	80	100
Stangen – Ø d	18	22	22 28	28 36	36 45	45 56	56 70
Kolbenfläche A ₁ [cm ²]	4,9	8,0	12,6	19,6	31,2	50,3	78,5
Ringfläche A ₂ [cm ²]	2,4	4,2	8,8 6,4	13,5 9,5	21 15,3	34,4 25,6	54 40
L ₁ = Hub +	127	138	151	165	194	207	229
$L_1 = Hub +$	137	146	163	177	212	225	245
$L_3 = Hub +$	157	170	191	210	250	270	299
L ₃ = Hub +	162	174	198	217	257	281	315
Anschlußgewinde o	R 1/4	R¹/4	R ³ / ₈	R ³ /8	R ¹ / ₂	R ¹ / ₂	R ¹ / ₂
Stangengewinde c	M 10	M 12×1,5	M 14×1,5	M 18×1,5	M 22×1,5	M 30×1,5	M 38×1,5
f	16	18	20	25	30	30	30
Ø a	60	64	72	80	98	118	142
∅а Ød₁нв	14	18	20	25	32	40	50
Ø d₁ нв Ø d₂ fв	14	16	18	20	25	32	40
Ø d ₂ +8 Ø d ₃	12-0,008	15-0,008	17-0,008	20 20-0,01	25-0,01	30 _{-0,01}	40-0,01
	35	42	50	62	78	102	121
Ø g ∼							
Ø g ₁ h ₁	45 32	55 36	60 40	75 50	88 56	112 70	133 80
	40.544		20.00	50	2000	W- 10	
h ₂	26	28	33	37	40	40	42
h₃	35	42	50	50	62	85	100
h ₄	35	42	50	60	70	90	110
i	75	80	90	100	115	140	170
k	92	98	108	118	135	165	200
lı .	30	32	40	45	56	63	70
la	48	52	60	67	70	76	76
14	25	28	35	40	45	56	70
Ø m ₁	88	98	110	115	145	165	200
Ø m ₂	62	72	88	98	118	138	175
Ø n 1 f8	63	70	80	85	105	125	150
n ₂	63	70	75	85	100	125	150
p 1	55	59	69	75	86	90	98
p 3	13	13	14	15	18	18	18
p 4	18	20	24	29	38	45	50
p 5	36	39	48	55	62	74	88
q	80	90	100	110	130	165	200
Ø rı	9	9	9	9	11	14	18
Ø r ₂	5,5	6,6	9	9	11	11	14
Ø r ₃	5,5	6,6	9	9	11	11	14
R _{1 max}	18	22	26	27	34	46	54
R _{2 max}	21	23	30	37	42	56	68
S ₁	10	10	14	14	14	18	18
S 2	8	10	12	12	14	16	18
S 3	24	24	27	29	34	34	34
S 4	20	22	25	28	36	45	56
S 5	7	9	10	12	16	18	22
S 6	10	12	14	16	20	22	28
Ø tı	75	85	95	100	125	145	175
Ø t ₂	50	60	70	80	100	120	150
u	34	40	47	53	60	60	60
V	18	18	18	18	22	25	30
W 1	35	35	35	35	40	50	60
W ₂	20	20	20	20	20	25	30
α_1° α_2°	60 60	60	90	60	60	45	45 60

(Maße in mm)

110	125	140	160	180	200	220	250
63 80 95 63,9 44,8	70 90 123 84,2 59,1	80 100 154 104 75,4	90 110 201 137 106	100 125 254 176 132	110 140 314 219 160	125 160 380 257 179	140 180 491 337 236
252 270 332 345 R ³ / ₄ M 45×1,5 36	272 290 356 375 R ³ / ₄ M 48×1,5 36	302 314 397 409 R ³ / ₄ M 56×1,5	328 347 428 455 R 1 M 60×1,5	368 385 483 505 R 1 M 70×1,5	400 415 525 540 R 1 M 80×1,5	-	
155 55 45 45 _{-0.012} 133 150 90	170 60 50 50 _{-0,012} 153 165 100	192 70 60 60-0,015 171 190 112	214 80 70 70 _{-0,015} 194 214 125	244 90 80 80 _{-0,015} 219	270 100 90 90 _{-0,02} 245		
45 90 120 190 225 80 90	48 100 140 200 240 84 95	54 120 160 230 280 95 102	58 130 180 250 300 100	63 140 200 115 265	67 160 220 125 285		
75 220 198 160 160 115	85 240 218 180 180 122	95 260 238 200 200 134 22	108 300 258 220 220 142 28	120 330 298 250 250 161 30	125 360 328 280 290 177 30		
55 95 220 22 18 18 53	59 105 240 22 18 18	67 115 270 26 18 18 73	70 132 300 26 22 18 75	83 150 350 22 18 90	93 155 410 22 22 100		
73 22 20 40 63 25 32	86 22 22 40 70 28 35	97 28 25 40 75 36 44	108 28 28 51 90 40 49	120 32 51 110 45 55	135 36 51 120 50 60		
190 170 70 40 80 40	210 190 76 40 80 40	230 210 78 50 100 50	260 230 85 50 100 50	290 260	320 290 30		

Schemaschnitte





Ersatzteilbestellung

Angaben bei der Bestellung einzelner Ersatzdichtungen:

Positionsnummer der Dichtung und gesamte Typenbezeichnung des Zylinders

Beispiel: 2 Dichtungen Pos. 9 für ZB 2001-80/56-SG-500-AV GV 1 B. 1

Angaben bei der Bestellung kompletter Dichtungssätze:

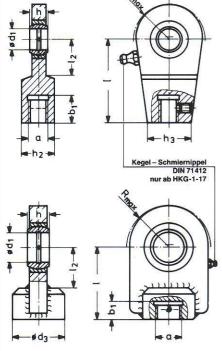
Gesamte Typenbezeichnung des Zylinders

Beispiel: 1 kompl. Dichtungssatz für ZB 2001-63/45-F-30-AE 1 B. 1

${\color{red}\textbf{Zubeh\"{o}r}-\textbf{Kolbenstangenk\"{o}pfe}}~(\texttt{gesondert}~\texttt{bestellen})$

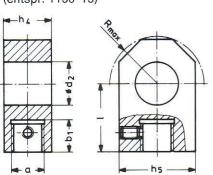
Gelenkköpfe HKG

(entspr. SD 19020 u. 19030)



13	b	_	
	7		
	X	oralizara	1
	1		

Schwenkköpfe HK (entspr. 1150-15)



Gelenkköpfe

Туре	Ø d ₁	h.	а	b ₁	i	12	Rmax	h ₂	hз	Ød3
HKG-1-12	12-0,008	10	M 10	16	50	22	17,5	20	25	
HKG-1-15	15-0,008	12	M 12×1,5	18	53	23	20	22	30	
HKG-1-17	17-0,008	14	M 14×1,5	20	63	28	27	25	35	
HKG-1-20	20-0,01	16	M 18×1,5	25	76	33	33	30	40	
HKG-1-25	25-0,01	20	M 22×1,5	30	87	39	38	35	50	
HKG-1-30	30-0,01	22	M 30×1,5	30	98	41	49	45	65	
HKG-1-40	40-0,012	28	M 38×1,5	30	112	52	60	55	75	
HKG-1-45	45-0,012	32	M 45×1,5	36	125	70	65			80
HKG-1-50	50-0,012	35	M 48×1,5	36	137	77	72			85
HKG-1-60	60-0,015	44	M 56×1,5	40	150	85	83			100
HKG-1-70	70-0,015	49	M 60×1,5	40	164	94	98			120
HKG-1-80	80-0,015	55	M 70×1,5	45	184	104	108			130
HKG-1-90	90-0,02	60	M 80×1.5	50	195	110	118			140

Schwenkköpfe

Туре	Ø d2 H7	h4	а	b ₁	Ī		Rmax	h ₅	
HK-1- 14	14	20	M 10	16	30		16	25	
HK-1- 18	18	22	M 12×1,5	18	32		18	30	
HK-1- 20	20	25	M 14×1,5	20	40		22	40	
HK-1- 25	25	28	M 18×1,5	25	45	11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11	24	40	
HK-1- 32	32	36	M 22×1,5	30 🐗	56	and the same of th	30	50	
HK-1- 40	40	45	M 30×1,5	30	63		43	70	
HK-1- 50	50	56	M 38×1,5	30	70		48	80	
HK-1- 55	55	63	M 45×1,5	36	80		52	90	
HK-1- 60	60	70	M 48×1,5	36	84		58	100	
HK-1- 70	70	75	M 56×1,5	40	95		73	120	
HK-1- 80	80	90	M 60×1,5	40	100		75	130	
HK-1- 90	90	110	M 70×1,5	45	115		90	140	
HK-1-100	100	120	M 80×1,5	50	125		100	160	

Typenschlüssel ergänzende **ZB 2001** Angaben Doppeltwirkender Hydrozylinder Nenndruck 16 MPa (160 bar) Kolbendurchmesser in mm Kolbenstangendurchmesser in mm Befestigungsarten Schwenkauge Schwenkauge mit Gelenklager SG F Flansch am Zylinderkopf Р Bodenplatte SZ Schwenkzapfen (I₃-Maß bei Bestellung angeben!) Fußausführung (bei kraftschlüssigem Einbau max. Betriebsdruck p max ≦ 10 MPa) Zylinderhub in mm Stangendichtung (Normalausführung) **Nutring aus NBR** ΑV Nutring aus FKM (Viton) für p ≤ 12 MPa Dichtungssatz 3-tlg. aus FKM (Viton) $\phi = 1.4$ В Sonderdichtung (durch ergänzende Angaben gekennzeichnet) Kolbendichtung (Normalausführung) Dichtungssatz 2-tlg. aus Gewebe + NBR Dichtungssatz 2-tlg. aus Gewebe + FKM (Viton) (nur bei Kolben-ø 125 ÷ 200) auf Anfrage D Nutring aus NBR Nutring aus FKM (Viton) (nur bei Kolben-ø 125 ÷ 200) D۷ G Glydring aus PTFE + NBR (Normalausführung) Glydring aus PTFE + FKM (Viton) G۷ Sonderdichtung (durch ergänzende Angaben gekennzeichnet) Kolbenstangenende **Außengewinde** 2 3 Spezialausführung (durch ergänzende Angaben gekennzeichnet) Oberfläche der Kolbenstange (Normalausführung) B hartverchromt induktionsgehärtet induktionsgehärtet + hartverchromt Ausführungskennzahl (wird vom Hersteller angegeben)

Ergänzende Angaben z.B.:

 a) Metrisches Anschlußgewinde anstelle Whitworth-Rohrgewinde. Anschlußgewinde am Umfang versetzt.

b) Kolbenstangenende geändert:

Gewinde vergrößert oder Kolbenstangenaustritt verlängert.

c) Sonderdichtung

d) Führungsverlängerung

e) Zylinder einfachwirkend auf Zug oder auf Druck.

Bestellbeispiel

Doppeltwirkender Hydrozylinder mit Kolben - Ø 80 mm, Kolbenstangen - Ø 45 mm, Befestigungsart SG, Hub 500 mm, Stangendichtung: Nutring aus NBR, Kolbendichtung: Glydring aus PTFE + NBR, Kolbenstangenende mit Außengewinde, Kolbenstange hartverchromt.

Type: ZB 2001-80/45-SG-500-AG1B.



Storz Hydrauliksysteme GmbH

Postfach 70

D-78571 Wurmlingen Tel.-Nr.: 07461/96653-0 Fax Nr.: 07461/96653-29